



測試時間 Horário de teste  
 早 De manhã (09:45-12:45)  
 午 À tarde (15:30-18:30)  
 晚 De noite (19:00-22:00)  
 不指定 Não especificado

## 房地產經紀技能測試報名表

### Boletim de Inscrição para Teste de Técnica Profissional de Agente Imobiliário

<b>個人資料</b> Dados pessoais		報名編號 N.º de inscrição	測試語言 Linguagem de teste <input type="checkbox"/> 中文 Chinês <input type="checkbox"/> 葡文 Português
姓名： Nome:		相片 <i>fotografia</i>	
身份證明文件編號： N.º do documento de identificação:			
證件類別： Tipo: <input type="checkbox"/> 澳門居民身份證 BIR de Macau <input type="checkbox"/> 其他（請填寫“補充部份”） Outros (Preencha os “Dados complementares”)			
電話： Telefone:	電郵： E-mail:		
通訊地址： Endereço:			
<b>補充部份</b> Dados complementares （僅適用於非澳門居民 Destinado somente a não residentes de Macau）			
持有外地僱員身份認別證（藍卡） <input type="checkbox"/> 否/Não （ <input type="checkbox"/> 是/Sim 職務 Funções : _____） Titular do Título de Identificação de Trabalhador Não Residente (Cartão azul)			
證件類別： <input type="checkbox"/> 護照 <input type="checkbox"/> 香港居民身份證 <input type="checkbox"/> 往來港澳通行證 <input type="checkbox"/> 其他 _____ Tipo: Passaporte B.I. de Hong Kong Salvo-conduto para deslocação a Hong Kong e Macau Outros			
編號 N.º : _____			
※ 非澳門居民須提供載有入境日期、逗留期限及個人資料的「入境申報表」或已蓋章之「旅客抵澳及離澳申報表」或相關入境證明文件的副本。 Se não for residente de Macau deve fornecer cópia do «Boletim de entrada», donde conste a data de entrada em Macau, a duração de permanência e os dados pessoais, ou cópia do «Boletim de chegada e saída de passageiros a Macau» devidamente carimbado, ou ainda cópia do respectivo documento de entrada em Macau.			
<b>學歷</b> Habilitações académicas			
<input type="checkbox"/> 合格完成高中教育 Ensino secundário complementar concluído com aproveitamento <input type="checkbox"/> 合格完成由理工學院舉辦的房地產經紀考試資格補充課程－96 小時 Curso complementar de qualificação para o teste de agente imobiliário, concluído com aproveitamento, organizado pelo Instituto Politécnico – 96 horas <input type="checkbox"/> 其他 Outros _____			
<b>職業情況</b> Situação no emprego			
<input type="checkbox"/> 已持有房地產經紀臨時准照 É titular da licença provisória de agente imobiliário <input type="checkbox"/> 現職房地產經紀（須提交工作證明） Exerce presentemente funções de agente imobiliário (Deve apresentar documento comprovativo do exercício de funções) <input type="checkbox"/> 準備從事房地產經紀 Pretende exercer funções de agente imobiliário			

## 注意 Atenção

已報名「房地產經紀技能測試」或在「房地產經紀技能測試」考獲合格成績的人士並不視為已符合申請「房地產經紀准照」的資格。

A inscrição no "Teste de técnicas profissionais de agente imobiliário" ou a aprovação no referido teste não significa que preenche os requisitos para requerer a "Licença de agente imobiliário".

根據第16/2012號法律《房地產中介業務法》第十二條第一款及第4/2013號行政法規第五條的規定，申請「房地產經紀准照」的人士必須向房屋局提出申請，並提供相關證明文件以證明及令房屋局信納申請人符合以下要件：

De acordo com o disposto no n.º 1 do artigo 12.º da Lei n.º 16/2012 ("Lei da actividade de mediação imobiliária") e artigo 5.º do Regulamento Administrativo n.º 4/2013, se pretender requerer a "Licença de agente imobiliário" deve fazer o seu pedido junto do Instituto de Habitação, fornecendo os respectivos documentos que comprovem que reúne as condições exigidas por aquele Instituto e a seguir indicadas:

- (一) 具有法定行為能力 / Possui capacidade de exercício de direitos;
- (二) 合格完成高中教育 / Concluiu com aproveitamento o ensino secundário complementar;
- (三) 通過由主管實體舉辦的房地產中介業務職業技能鑒定 / Obteve aprovação no exame de habilitação técnico-profissional da actividade de mediação imobiliária, realizado pela entidade competente;
- (四) 具備適當資格 / Possui idoneidade;
- (五) 未因任何稅捐及稅項而結欠澳門特別行政區債務 / Não está em dívida com a RAEM por quaisquer contribuições e impostos.

## 聲明 Declaração

本人謹此聲明，上述資料正確無誤，本人知悉所填報之資料如有虛假，將會被取消申請測試資格。

Declaro que as informações acima referidas são correctas e sei que a inscrição será cancelada no caso de serem falsas.

### 收集個人資料聲明

Declaração de recolha de dados pessoais

1. 申請者向本局提供之個人資料，僅為技能測試相關之用。  
Os dados pessoais do requerente fornecidos aos nossos Serviços são utilizados apenas para os respectivos testes de técnicas profissionais.
2. 為履行法定義務，本局所收集之個人資料有可能被轉移至司法機關/其他行政機關/相關私人機構。  
Para cumprir as obrigações legais, os dados pessoais recolhidos pela DSAL podem ser transferidos para órgãos judiciais ou administrativos ou entidades privadas.
3. 根據《個人資料保護法》，申請者可親身、以電話或書面、或透過有權限之第三人向本局要求查閱、更正或更新個人資料。  
Nos termos da "Lei da Protecção de Dados Pessoais", o requerente pode solicitar aos nossos Serviços a consulta, rectificação ou actualização dos seus dados pessoais por via telefónica, por escrito, pessoalmente ou ainda através de pessoa competente.

日期 Data: \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_

申請人簽署 Assinatura do requerente: \_\_\_\_\_

## 收妥文件 Documentos recebidos (勞工事務局專用 Reservado ao DSAL)

- |   |  |
|---|--|
| <input type="checkbox"/> 身份證明文件副本             | Cópia do documento de identificação  |
| <input type="checkbox"/> 吋半白底彩色近照 1 張         | 1 fotografia a cores de fundo branco de 1 <sup>1/2</sup> polegadas                   |
| <input type="checkbox"/> 學歷證明副本               | Cópia das habilitações académicas  |
| <input type="checkbox"/> 工作證明副本               | Cópia do documento comprovativo do exercício de funções                              |
| <input type="checkbox"/> 入境證明文件副本 (僅適用於非本地居民) | Cópia do documento de entrada em Macau (Destinado somente a não residentes de Macau) |